

## Facharztprüfung zur Erlangung des Facharztstitels FMH für Gynäkologie und Geburtshilfe

Aufgrund des Weiterbildungsprogrammes und des Beschlusses des Zentralvorstandes der FMH vom 3. Februar 1999 ist das Bestehen der Facharztprüfung für alle Kandidatinnen und Kandidaten, welche ihre Weiterbildung nach dem 31. Dezember 2000 abschliessen, Voraussetzung zur Erlangung des Facharztstitels FMH für Gynäkologie und Geburtshilfe. Näheres zu den Übergangsbestimmungen und Ausnahmen ist in der Schweizerischen Ärztezeitung Nr. 6 vom 7. Februar 2001 publiziert.

**Anmeldung:** Generalsekretär der SGGG, Prof. Dr. med. M. Litschgi, Abteilung Geburtshilfe/Gynäkologie, Kantonsspital, 8208 Schaffhausen, Tel. 052 634 23 15, Fax 052 634 23 98.

**Prüfungsgebühr:** Fr. 1800.–.

Ausserordentliche Mitglieder der SGGG bezahlen bereits mit ihren Jahresbeiträgen einen Teil des Examens im voraus. Der Vorstand bestimmt die Höhe dieses Betrages.

Die **Operationsberichte** gemäss Anforderungskatalog müssen bis spätestens **15. Januar 2002** dem Vertreter der SGGG in der Titelkommission, Dr. med. H. Welti, 12, avenue de Valmont, Case postale 362, 1010 Lausanne 10, geschickt werden.

Die **FMH-Zeugnisse und die Evaluationsprotokolle** müssen bis **15. Januar 2002** an die Abteilung Weiter- und Fortbildung, Verbindung der Schweizer Ärztinnen und Ärzte, Elfenstrasse 18, 3000 Bern 16, gesandt werden.

**Anmeldefrist:** 31. Januar 2002

## Examen de spécialiste pour l'obtention du titre FMH en gynécologie et obstétrique

Conformément au programme de formation postgraduée et à la décision du Comité central de la FMH du 3 février 1999, la réussite de l'examen de spécialiste est une condition requise pour les candidats au titre FMH en gynécologie et obstétrique qui termineront leur formation postgraduée après le 31 décembre 2000. Pour de plus amples renseignements concernant les dispositions transitoires et les dérogations, veuillez vous référer à la publication du Bulletin des médecins suisses no 6, du 7 février 2001.

**Inscription:** Secrétariat de la SSGO, Prof. M. Litschgi, Département de gynécologie et obstétrique, Hôpital cantonal, 8208 Schaffhouse, tél. 052 634 23 15, fax 052 634 23 98.

**Taxe d'examen:** Fr. 1800.–.

Les membres associés de la SSGO paient déjà à l'avance une partie de cette taxe avec leurs cotisations annuelles. Le Comité détermine la hauteur de ce montant.

Les **protocoles opératoires** selon le catalogue des exigences doivent être envoyés **jusqu'au 15 janvier 2002 au plus tard** au délégué de la SSGO à la Commission des titres, le Dr H. Welti, 12, avenue de Valmont, Case postale 362, 1010 Lausanne 10.

Les **certificats FMH et les protocoles d'évaluation** doivent être envoyés **jusqu'au 15 janvier 2002** au Département de la formation postgraduée et continue, Fédération des médecins suisses/FMH, Elfenstrasse 18, 3000 Berne 16.

**Délai d'inscription:** le 31 janvier 2002